

| | | |
|---|---------|---|
| 60 | од. зб. | № |
| 1 | опису | |
| 1041 | фонду | |
| ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ | | |

-235-

У. Сьвірський деканатъ
Метрическа. книга

Римско-Католицьких Церкв: Борща-
вської, Володарської, Вєрайваської,
Циричанської, Новоселицької, Новоселівської,
Жульської, Монарховської и Ходорківської в
Сьвірському Деканатѣ состоящих
о родившихся, бракосочетавшихся и умер-
ших за 1879 годъ.

| |
|-------------------------|
| Всѣхъ Обл. іст. арх. в. |
| № 6 |

Метрическа
книга Борщавської

Костела о
ф. 1041 родившихся.
опису 1 1879 г.
№ 60.

-235-

-235-

| | |
|---|------|
| ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ | |
| фонду | 1041 |
| № опису | 1 |
| од. зб. | 60 |

Часть первая - о родившихся

| Меншицы вв. Царев: | Борисавской | Володарской | Вирайманской | Дздобуцманской | Новоселицкой | Наволочской | Ручицкой | Моноробской | Ходоробской |
|--------------------|-------------|-------------|--------------|----------------|--------------|-------------|----------|-------------|-------------|
| | 7 | 13 | 31 | 43 | 51 | 61 | 73 | 85 | 101 |

Архивная

Школы 100

Поля 4

Св. книга одна

Часть вторая - о брахосогетавшихся

| Меншицы вв. Царев: | Борисавской | Володарской | Вирайманской | Дздобуцманской | Новоселицкой | Наволочской | Ручицкой | Моноробской | Ходоробской |
|--------------------|-------------|-------------|--------------|----------------|--------------|-------------|----------|-------------|-------------|
| | 125 | 129 | 135 | 139 | 141 | 147 | 153 | 159 | 167 |

Часть третья об умерших

| Меншицы вв. Царев: | Борисавской | Володарской | Вирайманской | Дздобуцманской | Новоселицкой | Наволочской | Ручицкой | Моноробской | Ходоробской |
|--------------------|-------------|-------------|--------------|----------------|--------------|-------------|----------|-------------|-------------|
| | 171 | 177 | 183 | 187 | 191 | 197 | 209 | 215 | 225 |

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

Таволочской

РИМСКО—КАТОЛИЧЕСКОЙ ПРИХОДСКОЙ ЦЕРКВИ

Часть Первая

О РОДИВШИХСЯ

НА 1879. Г.

| Фамилия крещенного | № | Счетъ родившихся | | Числа | | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всеми обрядами таинства окрещень? |
|--------------------|----|------------------|---------------|-------------------------|----------|--|
| | | Мужскаго пола | Женскаго пола | Рожденія | Крещенія | |
| Воронцова. | 1. | 1 | — | 1866 годъ 30 Января | 6. | Младенецъ Восемнадцатидесять девятнадцатаго года Января шестого дня, въ Палокскомъ Пинско-Ратомисскомъ Приходскомъ Костелѣ совершено обрядомъ Св. Крещенія надъ двенадцатилетнимъ ребенкомъ по имени Арександръ, Наемникомъ Наволокского Прихода Кендромъ Сомеромъ Антонюковичемъ. |
| Маминская. | 2. | 2. | — | | 6. | Младенецъ Восемнадцатидесять девятнадцатаго года Января седьмого дня, въ Палокскомъ Пинско-Ратомисскомъ Приходскомъ Костелѣ совершено крещеніе надъ по имени Касперъ, Кендромъ Сомеромъ Антонюковичемъ Наемникомъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Св. Таинства. |
| Шимцова. | 3. | — | 1. | | 5. | Младенецъ Восемнадцатидесять девятнадцатаго года Января девятнадцатаго дня, въ Палокскомъ Пинско-Ратомисскомъ Приходскомъ Костелѣ совершено крещеніе надъ по имени Эмилія Кендромъ Сомеромъ Антонюковичемъ Наемникомъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Св. Таинства. |
| Соболевская. | 4. | — | 2 | 1873 годъ 24 Декабря | 21. | Младенецъ Восемнадцатидесять девятнадцатаго года Января двадцать первого дня, въ Палокскомъ Пинско-Ратомисскомъ Приходскомъ Костелѣ совершено крещеніе надъ по имени Викторія Кендромъ Сомеромъ Антонюковичемъ Наемникомъ онаго Костела съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Св. Таинства. |

| Какихъ родителей, когда и гдѣ т. е. въ какомъ приходѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прованію воспріимники при Св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|--|--|
| Крестница Кіевской Губерніи Овчинникова Урда Кривошипенской волости Метре и Анны изъ Коловской волости, законная супругова сестра, рожденная въ тысяча девятисотомъ шестидесяти шестомъ году Августова мѣсяца въ С. Мухоморъ Антонюковской волости и тогдашней опасности вѣдомъ крещеннымъ. | При доподнесіи отъ тѣхъ обрядовъ присутствовали сестры сестрица Анна Антонюковича Марьянъ съ Дворомъ Антонюкова. | |
| Крестница Кіевской Губерніи Овчинникова Урда Кривошипенской волости Тонина и Домиселъ изъ Лосицкой волости Шенниковской законная супруга сестра, рожденная сего мѣсяца 28 числа Января шестомъ года Палокского Прихода въ С. Сметровка. | Воспріимниками были Оттавіи Сметровъ Анна Павловна съ Марьянъ Антонюковича и Мухоморова. | |
| Свирскихъ Маняна Кіевской Губерніи Парова и Угарины изъ Морозъ Шимцова законная супруга дочь, рожденная сего мѣсяца 19 числа Января шестомъ года Наволокского Прихода въ С. Ермакъ Величкы. | Воспріимниками были Дворомъ Антонюковича Мария Премуровича съ Дмитіемъ Свирскимъ. | |
| Дворина Кіевской Губерніи Овчинникова Урда Антонию и Стефаніи изъ Дзювскихъ Андриковской законная супруга дочь, рожденная въ тысяча девятисотомъ шестидесяти девяти году Декабря двадцать второго дня, Наволокского Прихода въ С. Мухоморова. | Воспріимниками были Викторія Антонюковича Поладина Антонюковича Верманъ съ Крестницей Анною Антонюковича. | |

| Фамилия окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. | | Ч и с л а. | | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всеми обрядами таинства окрещень? |
|----------------------|----|-------------------|----------------|------------|-----------|--|
| | | Мужскаго пола. | Женскаго пола. | Рожденія. | Крещенія. | |
| Синицкиныхъ | 5. | - | 3. | 20. | 21. | Младша восемнадцатилѣтняя дѣвчонка года Анваря двадцатипятого числа, въ Павлово-Камскомъ Приходе Костромской губернии по имени Антонины, Ксендромъ Силимундиновичъ священникъ совершилъ всѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Младовицкиныхъ | 6. | - | 4. | 24. | 27. | Младша восемнадцатилѣтняя дѣвчонка года Анваря двадцатиседьмого числа, въ Павлово-Камскомъ Приходе Костромской губернии по имени Анна, Настодимовъ священникъ совершилъ всѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Синицкиныхъ | 7. | 3. | - | 29. | 30. | Младша восемнадцатилѣтняя дѣвчонка года Анваря тридцатого числа, въ Павлово-Камскомъ Приходе Костромской губернии по имени Петръ, Гавриловъ священникъ совершилъ всѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Синицкиныхъ | 8. | 4. | - | 26 | 4. | Младша восемнадцатилѣтняя дѣвчонка года Анваря четвертого числа, въ Павлово-Камскомъ Приходе Костромской губернии по имени Владислава, Настодимовъ священникъ совершилъ всѣхъ обрядовъ Св. таинства. |

| Какихъ родителей, когда и гдѣ т. е. въ какомъ приходѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію восприимники при Св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|--|--|
| Младша У. Сквиры Кувейской губернии Ивана и Антонины изъ Дунаевскихъ Синицкиныхъ законныя супруги годъ, родившияся сего мѣсяца 1879 года Анваря двадцатого числа Павлово-Камскомъ Прихода въ У. Сквира. | Восприимниками были Монаше Кендикъ Суряевъ и Екашеринно Врудиновское. | |
| Сквиры Кувейской губернии Монаше и Викторіи изъ Суряевскихъ Младовицкиныхъ законныя супруги годъ, родившияся сего мѣсяца 1879 года Анваря двадцатипятого числа Павлово-Камскомъ Прихода въ С. Поповъ. | Восприимниками были Монаше и Младовицкины Суряевы славянскіе изъ Олбрового Прихода въ С. Поповъ. | |
| Младша Порода Сквиры Кувейской губернии Николая и Маріи изъ Романовскихъ Синицкиныхъ законныя супруги годъ, родившияся сего мѣсяца 1879 года Анваря двадцатого числа Павлово-Камскомъ Прихода въ Доревно Суряевскомъ. | Восприимниками были Монаше Павелъ Добрынинъ и Мухоморовъ Мухоморовъ. | |
| Колонетовъ Кувейской губернии Святослава и Виктора изъ Кувейскихъ Синицкиныхъ законныя супруги годъ, родившияся сего мѣсяца 1879 года Анваря двадцатого числа Павлово-Камскомъ Прихода въ С. Поповъ. | Восприимниками были Добрынинъ Викторовъ и Суряевъ Суряевъ. | |

| Фамилия окрещеннаго | № | Счетъ родившихся. | | Ч и с л а. | | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---------------------|-----|-------------------|-----------------|------------|-----------|---|
| | | Муж-скаго пола. | Жен-скаго пола. | Рожденія. | Крещенія. | |
| Шина | 9. | — | 5. | 2. | 8. | Матька Восемьсотъ сорокдвѣхъ года того года Февраль двенадцатаго дня въ Павловогородкѣ Рижско Ратмансканъ Приходоу Крещена окрещено дитя званнаго Марія Елена Настоятелемъ онаго Крещена Ксендромъ Васильевымъ и Митрополитомъ въ совершеиіи въ водахъ оныхъ (Св. таинства). |
| Родившихся. | 10. | 5. | — | 13. | 11. | Матька Восемьсотъ сорокдвѣхъ года того года Февраль двенадцатаго дня въ Павловогородкѣ Рижско Ратмансканъ Приходоу Крещена окрещено дитя по имени Анна Крещена Настоятелемъ онаго Крещена Ксендромъ Васильевымъ и Митрополитомъ въ совершеиіи въ водахъ оныхъ (Св. таинства). |
| Родившихся. | 11. | 6. | — | 11. | 18. | Матька Восемьсотъ сорокдвѣхъ года того года Февраль двенадцатаго дня въ Павловогородкѣ Рижско Ратмансканъ Приходоу Крещена окрещено дитя по имени Валерій Викторовичъ онаго Крещена Ксендромъ Васильевымъ и Митрополитомъ въ совершеиіи въ водахъ оныхъ (Св. таинства). |
| Родившихся. | 12. | 4. | — | 9. | 12. | Матька Восемьсотъ сорокдвѣхъ года того года Мартъ двенадцатаго дня въ Павловогородкѣ Рижско Ратмансканъ Приходоу Крещена окрещено дитя по имени Францискъ Викторовичъ онаго Крещена Ксендромъ Васильевымъ и Митрополитомъ въ совершеиіи въ водахъ оныхъ (Св. таинства). |

| Какихъ родителей, когда и гдѣ т. е. въ какомъ приходѣ родили крещенный? | Кто были по имени и прованію воспріимники при Св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|--|---|--|
| Австрийскія Подданихъ Мейеръ и Францискъ и Павловогородкѣ Рижско Ратмансканъ Приходоу законныхъ супругъ Нрво въ Митрополитовъ городъ, родившагося сего числа 1879 года Февраль втораго дня Павловогородкѣ Прихода въ С. Парнахъ. | Воспріимниками были Евродіе Мила и Іоаннъ Митрополитовъ городъ, родившагося сего числа 1879 года Февраль втораго дня Павловогородкѣ Прихода въ С. Парнахъ. | |
| Моисаиъ Т. Оквиръ Рижско Ратмансканъ Приходоу законныхъ супругъ Митрополитовъ городъ, родившагося сего числа 1879 года Февраль тринадцатаго дня въ М. Павловогородкѣ Прихода. | Воспріимниками были Моисаиъ и Евродіе Митрополитовъ городъ, родившагося сего числа 1879 года Февраль тринадцатаго дня въ М. Павловогородкѣ Прихода. | |
| Моисаиъ Оквиръ Рижско Ратмансканъ Приходоу законныхъ супругъ Митрополитовъ городъ, родившагося сего числа 1879 года Февраль двенадцатаго дня Павловогородкѣ Прихода въ Роднѣ Оквиръ. | Воспріимниками были Софійа Ратмансканъ Приходоу законныхъ супругъ Митрополитовъ городъ, родившагося сего числа 1879 года Февраль двенадцатаго дня Павловогородкѣ Прихода въ Роднѣ Оквиръ. | |
| Оквиръ и Моисаиъ Улана и Марія въ Рижско Ратмансканъ Приходоу законныхъ супругъ Митрополитовъ городъ, родившагося сего числа 1879 года Мартъ двенадцатаго дня Павловогородкѣ Прихода въ С. Оквиръ. | Воспріимниками были Евродіе Митрополитовъ городъ, родившагося сего числа 1879 года Мартъ двенадцатаго дня Павловогородкѣ Прихода въ С. Оквиръ. | |

| Фамилія окрещенаго. | № | Счетъ родившихся. | | Числа. | | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всѣми обрядами таинства окрещенъ? |
|---------------------|-----|-------------------|----------------|-----------|-----------|--|
| | | Мужскаго пола. | Женскаго пола. | Рожденія. | Крещенія. | |
| Ореховскихъ | 17. | 9. | — | 23. | 24. | Мѣсяца воссесми стидесятъ девятаго года Имперіи двадцать четвертаго гда въ Наболовскомъ Ринско-Ратомисскомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Елисей. Настоятели оного Костела Ксендронъ Иосифовъ Аметопадский въ совершеніи въсѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Карашевскихъ | 18. | — | 9. | 10. | 24. | Мѣсяца воссесми стидесятъ девятаго года Мадъ двадцать четвертаго гда въ Наболовскомъ Ринско-Ратомисскомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Марія, Пикаршанъ оного Костела Ксендронъ Силингундонъ Сидиминъ въ совершеніи въсѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Архипьевскихъ | 19. | 10. | — | 20. | 27. | Мѣсяца воссесми стидесятъ девятаго года Мадъ двадцать седьмаго гда въ Наболовскомъ Ринско-Ратомисскомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Архиппъ. Настоятели оного Костела Ксендронъ Иосифовъ Аметопадский въ совершеніи въсѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Бригидскихъ | 20. | 11. | — | 8. | 10. | Мѣсяца воссесми стидесятъ девятаго года Имперіи двадцать четвертаго гда въ Наболовскомъ Ринско-Ратомисскомъ Приходскомъ Костелѣ окрещено дитя по имени Одуардъ. Настоятели оного Костела Ксендронъ Иосифовъ Аметопадский въ совершеніи въсѣхъ обрядовъ Св. таинства. |

| Какихъ родителей, когда и гдѣ т. е. въ какомъ приходѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прованію воспріимники при Св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки пожеланію |
|--|---|--|
| Монзанъ Д. Свирскій Кіевской Губ. Якова и Прасковія въ Риковкинахъ Ореховскихъ законныхъ супругъ 1879 года Имперіи двадцать четвертаго гда въ М. Наболовск. | Воспріимниками были Моисеимъ Петровъ Крумелдинъ, сынъ Мавръ свята, рожденіи ея ономъ 1879 года Имперіи двадцать четвертаго гда въ М. Наболовск. | |
| Монзанъ Д. Свирскій Кіевской Губерніи Павла и Утеранна въ Сакевичевъ Карашевскихъ законныхъ супруговъ гда, рожденіи ея ономъ 1879 года Мадъ шестнадцатого гда Наболовскаго Прихода въ Д. Каминровкѣ. | Воспріимниками были Моисеи Албанъ Карановскій въ Петру неуро Рубадоскою. | |
| Монзанъ Д. Свирскій Кіевской Губерніи Димитрия и Могубки въ Ванбѣвскихъ Крудивостки законныхъ супруговъ свята, рожденіи ея ономъ 1879 года Мадъ двадцатого гда Наболовскаго Прихода въ М. Наболовск. | Воспріимниками были Престольный Юлианъ Станковъ да Трафіера Внесюль. | |
| Монзанъ Д. Свирскій Кіевской Губерніи Дмитрия и Мефимія въ Функовъ Ермискиихъ законныхъ супруговъ свята рожденіи ея ономъ 1879 года Имперіи двадцатого гда Наболовскаго Прихода въ М. Дерховка. | Воспріимниками были Дворничъ Димитри въ Котубевскій въ Крестовскій Александръ Свиревскій. | |

| Фамилия окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. | | Числа. | | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всеми обрядами таинства окрещенъ? |
|----------------------|-----|-------------------|----------------|-----------|-----------|--|
| | | Мужскаго пола. | Женскаго пола. | Рожденія. | Крещенія. | |
| Ковалевича | 25. | 11. | — | 6. | 15. | Младша востановитъ ступенчатъ девятнаго года 1879 года въ Навошечкоу Ринско Ратоминсконъ Приходоу Крещено по имени Агана, Намодменемъ оного Ротенна Ренгоуа Соуероуа съ намоуадекииъ въ совершенииъ всахъ обрядовъ св. таинства. |
| Бережовича | 26. | — | 12. | 10. | 12. | Младша востановитъ ступенчатъ девятнаго года Августна дванадцатаго дня въ Навошечкоу Ринско Ратоминсконъ Приходоу Крещено по имени с Марія, Намодменемъ оного Ротенна Ренгоуа Соуероуа съ намоуадекииъ въ совершенииъ всахъ обрядовъ св. таинства. |
| Копытчина | 27. | — | 10. | 25. | 26. | Младша востановитъ ступенчатъ девятнаго года Августна дванадцатаго дня въ Навошечкоу Ринско Ратоминсконъ Приходоу Крещено по имени Агана, Намодменемъ оного Ротенна Ренгоуа Соуероуа съ намоуадекииъ въ совершенииъ всахъ обрядовъ св. таинства. |
| Давыдовича | 28. | — | 14. | 7. | 8. | Младша востановитъ ступенчатъ девятнаго года Сентября дванадцатаго дня въ Навошечкоу Ринско Ратоминсконъ Приходоу Крещено по имени с Марія, Намодменемъ оного Ротенна Ренгоуа Соуероуа съ намоуадекииъ въ совершенииъ всахъ обрядовъ св. таинства. |

| Какихъ родителей, когда и гдѣ т. е. въ какомъ приходѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прованію воспріимники при св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|--|---|--|
| Отставнаго Саидана Кеверія и Антонина изъ Судинскихъ Кованскихъ законныхъ супруговъ сына рожденнаго сего же 1879 года 15 числа 1879 года въ Навошечкоу Ринско Ринскоу вол. Веревчовъ. | Воспріимниками были Крестованъ Конопанъ сынъ Рамановичъ сего же 1879 года 15 числа 1879 года въ Навошечкоу Ринско Ринскоу вол. Веревчовъ. | |
| Момана С. Оккупта Кибича и Сергия Августина и Усербуса Ореговича Ореговича законныхъ супруговъ сына рожденнаго сего же 1879 года Августна дванадцатаго дня Навошечкоу Ринскоу вол. Навошечкоу. | Воспріимниками были Крестованъ Конопанъ сынъ Рамановичъ сего же 1879 года 15 числа 1879 года въ Навошечкоу Ринско Ринскоу вол. Веревчовъ. | |
| Момана С. Оккупта Кибича и Тамара и Усербуса изъ Савинскихъ законныхъ супруговъ сына рожденнаго сего же 1879 года Августна дванадцатаго дня Навошечкоу Ринскоу вол. Савинсконъ. | Воспріимниками были Момана, Анн Савина с Марииной Дроздовской. | |
| Поддешнаго Саидана Ана и Марон изъ Навошечкоу Ринскоу вол. Ринскоу законныхъ супруговъ сына рожденнаго сего же 1879 года Сентября сего же года Навошечкоу Ринскоу вол. Савинсконъ. | Воспріимниками были Момана, Анн Савина с Марииной Дроздовской. | |

| Фамилия окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. | | Числа. | | Когда, гдѣ, кто и кѣмъ, одною ли водою или со всеми обрядами таинства окрещенъ? |
|----------------------|-----|-------------------|----------------|-----------|-----------|--|
| | | Мужскаго пола. | Женскаго пола. | Рожденія. | Крещенія. | |
| Андреевичъ | 29. | — | 15. | 14. | 16. | Младша востановилъ семидесятъ годовъ года Октября шестнадцатого дня въ Наволоковомъ Ручейко Ратомисекскомъ Приходскомъ Помѣиіи окрещено дитя по имени Михаилъ, Настоятели оного Помѣиіа Ксенофонъ Соколовъ Акимонадеркинъ съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Семинская | 30. | — | 16. | 2. | 20. | Младша востановилъ семидесятъ годовъ года Августа двадцать третьяго дня въ Наволоковомъ Ручейко Ратомисекскомъ Приходскомъ Помѣиіи окрещено дитя по имени АННА Ксенофонъ Семеновъ Павловъ Андрушавичевъ съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Андреевичъ | 31. | — | 17. | 14. | 15. | Младша востановилъ семидесятъ годовъ года Октября шестнадцатого дня въ Наволоковомъ Ручейко Ратомисекскомъ Приходскомъ Помѣиіи окрещено дитя по имени Мерсеидъ, Настоятели оного Помѣиіа Ксенофонъ Соколовъ Акимонадеркинъ съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Св. таинства. |
| Кудряковичъ | 32. | — | 18. | 16. | 21. | Младша востановилъ семидесятъ годовъ года Октября двадцать перваго дня въ Наволоковомъ Ручейко Ратомисекскомъ Приходскомъ Помѣиіи окрещено дитя по имени Мерсеидъ Викентьевъ оного Помѣиіа Ксенофонъ Соколовъ Андрушавичевъ съ совершеніемъ всѣхъ обрядовъ Св. таинства. |

| Какихъ родителей, когда и гдѣ т. е. въ какомъ приходѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прозванію воспріемники при Св. крещеніи и кто присутствовать? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|--|
| Михаилъ П. Свиринъ Рубской Вдѣ; Мамуршица Карамычкова Ковва незаконно рожденная дочь родившаяся сего числа 1879 года въ Свиринскомъ Помѣиіи шестнадцатого дня Наволоковомъ Ручейко въ С. Пармаихъ. | Воспріемниками своимъ Михаилъ Свиринъ Свиринскій Софронъ Свиринскій | |
| Дворничъ Ерошмава Семеновъ незаконно рожденная дочь родившаяся сего числа 1879 года Августа втораго дня въ Наволоковомъ Ручейко въ С. Пармаихъ. | Воспріемниками своимъ Порфиръ Семеновъ Семеновъ Семеновъ | |
| Михаилъ П. Свиринъ Рубской Вдѣ; Знаи и Антоніи въ Ратомисекскомъ Помѣиіи въ Ратомисекскомъ Приходскомъ Помѣиіи незаконно рожденная дочь, родившаяся сего числа 1879 года Октября шестнадцатого дня Наволоковомъ Ручейко въ С. Пармаихъ. | Воспріемниками своимъ Михаилъ Семеновъ Семеновъ Семеновъ | |
| Крестовна Габриельской воюетти Кавтанъ и Анны въ Медвинецкомъ Ходаковскомъ Помѣиіи незаконно рожденная дочь, родившаяся сего числа 1879 года Октября шестнадцатого дня Наволоковомъ Ручейко въ С. Семеновъ. | Воспріемниками своимъ Крестовна Габриельская Викентій Матрбузкинъ | |

| Фамилия окрещеннаго. | № | Счетъ родившихся. | | Числа. | | Когда, гдѣ, кто и къмъ, одною ли водою или со всеми обрядами таинства окрещенъ? |
|----------------------|-----|-------------------|----------------|--------------|-----------|---|
| | | Мужскаго пола. | Женскаго пола. | Рожденія. | Крещенія. | |
| Дергачевскихъ | 33. | | 19. | 8 Августъ | 31. | Младша воеводина станинскій дѣлоторо года Октябрѣ тридцать первая гдѣ въ Павловскомъ Рунско Патомисскомъ Приходскомъ Костѣи окрещено гдѣ по имени Марія, Викариемъ онаго Костѣи Ксендромъ Лукишинымъ Губинскимъ въ совершении въ селѣ сдѣловъ Св. таинства. |
| Давыдовъ | 34. | | 20. | 7. | 8. | Младша воеводина станинскій дѣлоторо года Ноябрь воеводина гдѣ въ Павловскомъ Рунско Патомисскомъ Приходскомъ Костѣи окрещено гдѣ по имени Савина, Крестомъ онаго Костѣи Ксендромъ Лукишинымъ въ совершении въ селѣ сдѣловъ Св. таинства. |
| Самоевскихъ | 35. | | 21. | 13. | 18. | Младша воеводина станинскій дѣлоторо года Ноябрь воеводина гдѣ въ Павловскомъ Рунско Патомисскомъ Приходскомъ Костѣи окрещено гдѣ по имени Северина, Крестомъ онаго Костѣи Ксендромъ Лукишинымъ въ совершении въ селѣ сдѣловъ Св. таинства. |
| Красовскихъ | 36. | | 22. | 19. | 22. | Младша воеводина станинскій дѣлоторо года Декабрь двадцать второго гдѣ въ Павловскомъ Рунско Патомисскомъ Приходскомъ Костѣи окрещено гдѣ по имени Мелита, Крестомъ онаго Костѣи Ксендромъ Лукишинымъ въ совершении въ селѣ сдѣловъ Св. таинства. |

| Какихъ родителей, когда и гдѣ т. е. въ какомъ приходѣ родился крещенный? | Кто были по имени и прованію воспріимники при Св. крещеніи и кто присутствовалъ? | Рукоприкладство свидѣтелей записки по желанію. |
|---|---|--|
| Мажоровъ Маріана и Павшина Иванъ Станкевичъ Губинскій законныхъ сурроговъ гдѣ, родившійся сегомѣ 1879 года Августъ воеводина гдѣ Павловскій Приходъ въ С. Свирѣ. | Воспріимниками своимъ Павломъ Соловьевъ Прохорова и Ксеномъ Соловьевъ. Присутствовали Мажоръ Сладковъ и Павшинъ Иванъ Прохорова. | |
| Монзано П. Оксупъ Кибковъ Суд. Анна и Марія Анна изъ Зодова Олександръ законныхъ сурроговъ гдѣ, родившійся сегомѣ 1879 года Ноябрь сегомѣ гдѣ Павловскій Приходъ въ С. Мельно. | Воспріимниками своимъ Монзано Александръ Сладковъ законныхъ сурроговъ гдѣ, родившійся сегомѣ 1879 года Августъ сегомѣ гдѣ Павловскій Приходъ въ С. Мельно. | |
| Шопинъ Терпиза и Андрей Ивановичъ изъ Сухиховуровъ Александръ законныхъ сурроговъ гдѣ, родившійся сегомѣ 1879 года Ноябрь тридцать второго гдѣ Павловскій Приходъ въ С. Андрушкахъ. | Воспріимниками своимъ Шопинъ Минамъ Александръ изъ Крестовинъ гдѣ, родившійся сегомѣ 1879 года Ноябрь тридцать второго гдѣ Павловскій Приходъ въ С. Андрушкахъ. | |
| Монзано П. Оксупъ Кибковъ Суд. Александра и Марія Анна изъ Сандровскихъ Красноземъ законныхъ сурроговъ гдѣ, родившійся сегомѣ 1879 года Декабрь двадцать второго гдѣ въ М. Павловскій сегомѣ Приходъ. | Воспріимниками своимъ Подметинамъ Сиданъ Станиславъ Матюшинъ и Крестовинъ Мельниковъ Савиловъ. | |

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто? и по сколькократномъ оглашеніи вѣнчанія бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---------------------------|-----------------|--|--|---|
| 3. | 22. | <p>Миседна Восемьсотъ отмудседьмь девятого года Аурелия двадцать второго дня, въ Павло- почскомъ Ринско-Ка- телинскомъ Приходѣ скомъ Костелъ Ринско Тосиеръ Антонио скій Настоятель оне ло Костела по вторе кратномъ оглаше- ніи въ конскъ первое было дня вѣнчаня, второе девятого и третье пятнадцатого того мѣся Аурелия предъ народомъ собор- щическѣ на митурѣ по ево ерманы. —</p> | <p>Михаилина Ана Мотыльскова вдова мать 50 мѣтней С. Арноповскъ Ко- дорковскаго Прихода и Соудатки Анни Аннскова вдова мать 35 и въ С. Мо- нельной Павлов- скаго Прихода, обо- ихъ Ринско-Като- ликовъ; Подготованъ предварительно на строганъ съ одобреніемъ сторонъ патрѣ- льи мѣщанскаго мѣстодобавіи опре- дѣленія къ бракосоуданію, и по ево откритіи никакихъ; Равнопросій посидѣвшему Кошески отъ обонихъ Аннѣ Крептаря Кошеска Канцлеру ево мѣне Ринско оно вѣнчаніи и многа знаками обнаружилъ и при поше шешному. —</p> | <p>С. Огудовскіи Мо- наша и Тосиеръ и въ Мотыльскихъ Мотыльскихъ закон- ныхъ супруговъ ево на, съ Огудовскіи Тосиеръ и Барда ры и въ Мотыльскіи скіи Младокривскіи ки и въ законныхъ супруговъ допресе бракомъ соуданъ и въ конскъ Косте- ла торжественно но по благоволѣнію въ присутствіи всѣхъ вѣнчаныхъ Свидѣтелей Мотыль- скаго Антонио Младокривскаго Крептаря Аннѣ Кошескаго Канцлеру ево и многа знаками обнаружилъ и при поше шешному. —</p> |

Восемьсотъ

№ 3 отъ 22-го числа

№ и фамилія

о имени и прозва-
одители новобрач-
и кто поручители
ли свидѣтели?

| № и фамилія новобрачныхъ. | Число вѣчанія. | Когда? гдѣ? кто? и по ко- ликократно оглашеніи вѣн- чаль бракъ? | Какихъ именно ново- брачныхъ, какого состо- янія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозва- нію родители новобрач- ныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|---------------------------|----------------|---|--|---|
| 4. | 29. | Младше всеобщее свадьбы дѣвство года Андрей двад- цать дѣвство гдѣ, Въ Мавансконѣ Пинско Катонинск конѣ Приходсконѣ Костенѣ, Ксентѣ свѣрь Аметонсконѣ Наставителѣ очаро Костенѣ, по прѣ Кратковѣ очаро инѣ въ конѣ динѣ первое подмагнѣ того, второе двад- цать второго и третѣе двадцать дѣвство Андрей предѣ народонѣ сравнише на сѣ мурно одоманѣ. | Монахиня Сте- фана Феданков и окоу Кошетаго мѣтъ 25 мѣ С. Козовикъ Кудор Ковскаго Прихода, и Монахиня Со- фія Талецкой мѣ Костенѣ, Ксентѣ мѣ С. Ерикѣ-вѣ Китѣ Маванска ро Прихода, одоу Пинско Катонинск По одоманіи пред- варителѣ въ одо мѣ еторѣ стрѣ гало напѣвнѣ мѣшечнаго апрѣ мѣтѣвѣа вѣ Косочитанію розѣ сканѣ, и по сѣ крѣтѣи никакѣ равнопочивнѣ ному отѣ одоу Амѣ влашнѣ му очаро вѣ мѣтѣи зна ли одаруше ному. ? | Монахъ Павла и Доминианъ Авосткинѣ Федан Ковскаго закоу супругѣ чина, съ Монахѣ Ана и Антон Виннѣвскѣ Талецкихъ закоу мѣ С. Ерикѣ-вѣ супругѣ дочерсѣ, браконѣ ро Прихода, одоу Амѣ Костенѣ предѣтѣвнѣ подаро очаро вѣ Мусулетѣвнѣ вѣтѣи Свидѣтѣи М манѣ Стани сваба Младокр шверскоу, свѣ ма Токунскоу, и многихъ дру мѣ при очаро находѣи сѣ мѣтѣи |

Въ Мавансконѣ

одобривъ Мо
на и Соци
Митковскихъ
тваскихъ закон
супругѣ е
Въ Мавансконѣ
мѣ и Стара
мѣ Монахѣ
мѣ Младокр
вѣ законнѣ
супругѣ дочерсѣ
конѣ очаро
во мѣ Косте
торшѣтѣвнѣ
подаро очаро
присутствѣ
вѣ достѣи
дѣтѣи М
ина Антон
докрѣвнѣ
сѣтѣи М
мѣ Марнѣ
мѣшечка
тарѣ Кошета
ма Соф
момѣ дру
вѣ при очаро
содѣи сѣ.

| № и фамилия новобрачных. | Число вѣнчанія. | Когда? гдѣ? кто? и по сколькократномъ оглашеніи вѣнчанья бракъ? | Какихъ именно новобрачныхъ, какого состоянія, званія, возраста и прихода? | Кто по имени и прозванію родители новобрачныхъ и кто поручители или свидѣтели? |
|--------------------------|-----------------|--|---|---|
| 5. | 3. | <p>Мѣсяца всеигого сьмидесятъ девятого года Юлиан третейго гни, въ Мавоисетской Ринско-Катоминской Приходской Коите ись, Ксенгъ Луис иуногъ Тудинский Викарий сего Коите на попроскрат ноемъ оглашеніи ись Аидона, иькоитъ первое было гни двар гатъ седмача Май, второе тридцатъ перваго, и третье третидно Юлиан предъ староземля содравиницей на Ситуринъ сего ись.</p> | <p>Крестъ динна двъ бина Пѣтшицъ, кого взовиса мѣсь дв. ись С. Самарод на Моторовская Прихода, и Крестъ стьбидки Тереса Таисеюкой гдѣ мѣсь дв. ись С. Ер ись-вѣнчанья Мавоисетской хода, обидна Рин ско-Катоминской; Но едгланіи предъ Варимебно сь ись сторонъ стрѣ гача на пивитъ иькошениаго опре ндѣтвѣднѣ Кьбра ко согитаніи роф сканій, и понос Крестъ ишка кий; равно по иьдѣсенному иь одиць иькоитъ ишному согитаніи вѣнчаніи гдѣ камъ обиднѣи ному.</p> | <p>С. Одинодворивъ Франца и двъ ись Скриницкая Пѣтшицкая законниць сур нѣ сына, ись дворивъ, Крестъ двъ Якуба и Маріи ись Короб иль Таисеюкой законниць сур нѣ дорерсею, бра камъ согитаніи, и въ иькоитъ торешествіи подлагосовниць въ Присутствіи вѣри гостомъ Свѣртмѣи Кр стьбидина Вагу шава етменров ро, Моузанъ иь Тогдановичъ иь рошма Шкар еков, и многа друидъ томъ нападѣ ись.</p> |

Пѣтшицкая.

№ и фамилия новобрачныхъ.

6.

Мавоисетская.

именно Свя-
когда и гдѣ
опись.

МЕТРИЧЕСКАЯ КНИГА

Таволожской

РИМСКО—КАТОЛИЧЕСКОЙ ПРИХОДСКОЙ ЦЕРКВИ

Часть Третья

Объ умершихъ

НА 1879 г.

| № и фамилия умершаго | Число смерти | Лѣта отъ роду | Когда? гдѣ? кто отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? были-ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|----------------------|--------------|---------------|---|---|--|
| 1. Карлсбергъ | 16. | 10 лѣтъ | Мѣсяца востанова отъ двадцати девятого года Анваръ шестнадцатого дня, въ Св. Таинствѣхъ умиривъ въ внутренней болѣзни дитя по имени Карлсбергъ. | Момцанъ С. Окснъ рвѣна и Величъ изъ Мидушевской Карлсбергъ вѣной имѣе супругою сына и митовий отъ роду дедъ имѣе дѣть - Мавооходкоинъ екаго Прихода. | Момо ево Кеенга Иосифъ Аметовъ скій Насимовъ Мавоохекаго Коотѣна сегоише 1879 года Анваръ во шестнадцатого дня на Приходокоинъ Кладбище похоронилъ. |
| 2. Мидушевскъ | 29. | 28. | Мѣсяца востанова отъ двадцати девятого года Анваръ двадцати девятого дня въ Св. Таинствѣхъ умиривъ на коотѣнѣ Окснъ Мидушевскъ, въ въ приходъ Св. Таинъ. | Отъставный воевода Мемитовъ изъ Леваговерскихъ мущъ - Мавоохкоинъ Мидушевскъ Мидушевскъ имѣе отъ роду сына отъ роду тридцати востанова отъ ста пятидесяти Окснъ Маринъ. | Момо ево Кеенга Иосифъ Аметовъ скій Насимовъ Мавоохекаго Коотѣна сегоише 1879 года Анваръ тридцати перваго дня на Приходокоинъ Кладбище похоронилъ. |
| 3. Кимовская | 8. | 80. | Мѣсяца востанова отъ двадцати девятого года Анваръ во шестнадцатого дня въ Св. Таинствѣхъ умиривъ по старости летъ Кларинъ Чайковскій Римовъ чева, въ въ приходъ Св. Таинъ. | Спордита Римовичева вдова Мавоохекаго Коотѣна Приходокоинъ имѣе отъ роду сына отъ роду шестидесяти лѣтъ. | Момо ево Кеенга Сигимундъ Губернскій Викторъ Мавоохекаго Коотѣна сегоише 1879 года Анваръ шестнадцатого дня на Свирскомъ Приходокоинъ Кладбище похоронилъ. |

№ и фамилия умершаго.

4. Карлсбергъ

5. Мидушевскъ

6. Кимовская

менно Свя-
богда и гдѣ
оненъ.

Ксендза
Литовца
вотчимъ
како Ксент
1879 года
вотчимъ
гдѣ на Мр
в Кладбища
иго.

его Ксендза
Литовца
вотчимъ
орекано Ко
серосице
да Анбара
самъ первая
Приходская
иго похоро

са Ксендза
иудѣ Сул
и Виктор
Навоночекан
на серосице
года Февр
дтого дня
вотчимъ
иго похоро

| № и фамиля умершаго. | Число смерти. | Дѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|----------------------|---------------|----------------|---|---|---|
| 4. Маршмелка | 12. | 7. | Мисска восточнѣе отъ соседствъ дѣвѣткою года Феврала двѣнадцатого дня въ Сквири умерла отъ Ангина дитя по имени Констанция. | Присекимъ Подданнѣе Якова Марциановича Климачкова Марии законныя сына хирурга горѣ, ина видъ отъ роду отъ матери Марии Морочка Прихода. | Мимо ея Ксендза Силимундѣ Сулѣ Викарий Навоночекан Костѣна серосице 1879 года Феврала четырнадцатого дня на Сквирискомъ Кладбища похороненъ. |
| 5. Мржебука | 13. | 4 Миска | Миска восточнѣе отъ соседствъ дѣвѣткою года Феврала тринадцатого дня въ Сквири умерла отъ конвульсий дитя по имени Марко. | Крестовнѣе Мана Моноверанской воево Франциса Меховича Бухана Викова Оржебука законныя сына хирурга отъ роду отъ матери Марии Морочка Прихода. | Мимо его Ксендза Силимундѣ Сулѣ Викарий Навоночекан Костѣна серосице 1879 года Феврала четырнадцатого дня на Сквирискомъ Кладбища похороненъ. |
| 6. Маршмелка | 16. | 11. | Миска восточнѣе отъ соседствъ дѣвѣткою года Феврала тринадцатого дня въ Сквири умерла отъ Ангина дитя по имени Францишка. | Присекимъ Подданнѣе Якова Марциановича Климачкова Марии законныя сына хирурга горѣ, ина видъ отъ роду отъ матери Марии Морочка Прихода. | Мимо ея Ксендза Силимундѣ Сулѣ Викарий Навоночекан Костѣна серосице 1879 года Феврала двѣнадцатого дня на Сквирискомъ Кладбища похороненъ. |

| № и фамилия умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|-----------------------|---------------|----------------|--|---|---|
| 7. Авдеевичъ. | 19. | 1 1/2 | Мѣсяца востанова ствдседьмого года Февраль девятнадцатого дня въ В. Окбирѣ умеръ отъ кожной дѣл по имени Урму мѣ. — | Крестовицка маю Моноветанской вое стии Стефаніи Шедровицъ нека Коппо рожденная до в, шившая отъ роду по втора года. — | Много ея Реингъ Сигизмундъ Сун иицкій Викарий Навоночекан Коппо на сегомше 1879 года Февраль двадцать первая дня на Оби стовѣ Патонисе стовѣ Кладбища похороненъ. |
| 8. Шибреванскъ. | 4. | 4. | Мѣсяца востанова ствдседьмого года Марта четвѣр таво дня, въ В. Окбирѣ умеръ отъ коротки дитя по имени Димъ. — | Прусекиль Под данильскъ Одици да Одуарда и А полоний въ Свар котъ Сибдебран довѣ законныхъ супруговъ ели въ шивший отъ ро ду отъ семи ри. — | Много ея Реингъ Юзефъ Антониа скій Фаетоитенъ Навоночекан Ко птѣна сегомше 1879 года Марта ме стого дня на Пра ходеконѣ Кладби ща похороненъ. |
| 9. Шенбарскъ. | 13. | 21. | Мѣсяца востанова ствдседьмого года Марта тринадцатого дня въ В. Окбирѣ умеръ отъ кру шны дитя по имени Петру неми. — | Прусекиль Поддан иицъ Франис ика и Маріеди иицъ Картари ковѣ Мендиари ковѣ законныхъ супруговъ довѣ шившая отъ роду отъ двѣ года. — | Много ея Реингъ Сигизмундъ Сун иицкій Викарий Навоночекан Коппо на сегомше 1879 года Марта тринадцатого дня на Оби стовѣ Патонисе стовѣ Кладбища похороненъ. |

| № и фамилия умершаго. |
|-----------------------|
| 10. Каштановъ. |
| 11. Шибреванскъ. |
| 12. Шенбарскъ. |

| № и фамилия умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? были ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|-----------------------|---------------|----------------|---|---|--|
| 13. Шиниловская | 31. | 12. | Младша воевоинъ станинцевъ девятнадцатого года Марта тридцатыхъ первая гдѣ въ О. Басуринского умерла въ крупи гдѣ по имени Агния. | Крестьянъ Косеидиной Волости Шиниловскаго уезда Викентий и Мародимъ и Шиниловскихъ невенныхъ законныхъ супруговъ роду нове года, Павловскаго Прихода. | Моло ея Ксенгъ Юсифъ Шиниловскій Намодимъ Павловскаго Костена сегоше 1879 года Августина второго гдѣ на Приходскомъ кладбище похоронена. |
| 14. Шиниловская | 2. | 30. | Младша воевоинъ станинцевъ девятнадцатого года Августа второго гдѣ въ О. Еремеевскихъ - великихъ умерла отъ чахотки Габриель Шиниловскій сынъ Шиниловскаго Св. таинъ. | Михаило С. Шиниловскихъ Шиниловскихъ отъ роду шестидесяти трехъ летъ воевоинъ Павловскаго Костена сына Шиниловскаго. | Моло ея Ксенгъ Шиниловскій Викентий Павловскаго Костена сегоше 1879 года Августа четвертого гдѣ на Шиниловскомъ кладбище похоронена. |
| 15. Шиниловская | 5. | 18. | Младша воевоинъ станинцевъ девятнадцатого года Августа пятого гдѣ въ М. Павловск. умерла по старости летъ Агния Шиниловская, бывъ приобщена Св. таинъ. | Михаило воевоинъ Шиниловскихъ отъ роду шестидесяти семи летъ Павловскаго Прихода сына Шиниловскихъ дѣтей не оставилъ. | Моло ея Ксенгъ Юсифъ Шиниловскій Намодимъ Павловскаго Костена сегоше 1879 года Августа седьмого гдѣ на Шиниловскомъ кладбище похоронена. |

| № и фамилия умершаго. | Число смерти. | Дѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ. |
|-----------------------|---------------|----------------|---|--|---|
| 25. Шенниковъ | 9. | 6 мѣсѣ | Младша востановъ стидесять дѣтей въ годъ Грозна дѣла того дня въ С. Там стровѣ умерша въ крѣпкой башнѣ эти дѣти по имен ны Камеръ. | Крестовый Бор Ковенской вои сти Тамана и Дамницемъ въ До брушанскій Мѣст новъ окръ, закон ныхъ сурьровъ сѣ мъ въ сѣмъ роду въ мѣсѣца Навоиорскаго При хода. | Молое сѣ Ресиде Юсифъ Листона скій Настоятель Навоиорскаго Ко отѣна сѣмъ мѣ года Грозна дѣла того дня на Приход скіи Кладби цѣ похоронитъ |
| 26. Степановъ | 13. | 48. | Младша востановъ стоидесять дѣтей того года Грозна надцятю дѣт въ М. Навоиора умерша въ выш рейной башнѣ Дамницемъ въ При ходѣ въ Св. та инъ. | Молодша С. Мѣ ры Степановъ вдова и мѣсѣца отъ роду мѣсѣ сорокъ востан Навоиорскаго Ко отѣна Прихода на оставили своихъ Матей ма и Кароль до Бригиды по зам мъ сѣмъ въ Руднев скую. | Молое сѣ Ресиде Юсифъ Листона скій Настоятель Навоиорскаго Ко отѣна сѣмъ мѣ года Грозна мѣсѣ надцятю дѣт на Приходѣ Кладбищъ пох ронитъ. |
| 27. Карапетовъ | 19. | 67. | Младша востановъ стоидесять дѣтей въ годъ Грозна дѣла надцятю дѣт въ С. Кирилъ умерша въ старомъ мѣстѣ Невѣрны въ Нар дубовъ Карапет ва, дѣла приоду на Св. таинъ. | Сборника, сѣмъ виановъ вдова Николай Карапет рова имени мѣсѣ вианъ отъ роду мѣсѣ мѣсѣ сѣмъ сѣмъ лохскаго Прихода оставили дочерю Екатерину, Марію и Александръ | Молое сѣ Ресиде Кладбищъ Мѣста Ковенскій Настоя тель Домодарско го Коотѣна Свир скій Урядникъ Се манъ сѣмъ мѣ да Грозна двадцѣ перваго дня на Свирскій Приходъ Кладбищъ пох ронитъ |

| № и фамилия умершаго | Число смерти |
|----------------------|---------------|
| 28. Степановъ | 29. Мѣсѣца |
| 30. Карапетовъ | |

енно Священ.
да и гдѣ по-
онень.

во Ренгле
Антопа
тойтис
каво Ро
еюше 1879
д десидто
а Природ
Кладби
хорошнѣ

ед Ренгле
Антопа
етойтис
каво Ро
еюше 1879
д десидто
а Природ
Кладби
хорошнѣ

д Ренгле
авѣ Мома
Намоч
мо дарско
ѣна Свир
дубнѣ Де
ше 1879
д десидто
а Природ
Кладби
хорошнѣ

| № и фамилія умершаго | Число смерти | Лѣта отъ роду | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? были ли причащенъ Св. Таинъ | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ! изъ какого прихода и ко-го оставилъ дѣтей | Какимъ именно Священникомъ когда и гдѣ похороненъ |
|----------------------|--------------|---------------|--|---|--|
| 28. Спироговнѣ. | 19. | 8. | Ташева восточнѣ отъ десидтѣ де вѣтмо года 1808 дѣвятидѣзатого дня во С. Свирѣ роу умерше отъ конвульсив думѣ по имени Франциска. | Преставилъ Мата Моновчанской во ести Свирекану изъ Свирѣ и Анжиско еллы Ковски въ Гречевичевѣ законнѣ супругоу дѣвѣ имѣвшѣ отъ роду востомѣ имѣвшихъ. Мата хоронилъ. — | Мано ея Ренгле Сумиундѣ Гучи миски Викари Мавоночекану Ро етѣна ероше 1879 года 18 мая гвдѣцѣтѣ первого дня на Свиреканѣ Платоническомъ Кладбищѣ по хорошнѣ. |
| 29. Митинскихъ | 19. | 9. | Масира восточнѣ отъ десидтѣ де вѣтмо года 1808 дѣвятидѣзатого дня во С. Свирѣ умерше по нѣ порядку думѣ по имени Феликсѣ. | Преставилъ Самородицкой вено ести Свирекану Емса вѣтмѣна Маминкича Митинскихъ законнѣ супругоу етѣна ероше 1879 года 18 мая гвдѣцѣтѣ первого дня на Свиреканѣ Платоническомъ Кладбищѣ по хорошнѣ. | Мано ея Ренгле Сумиундѣ Гучи миски Викари Мавоночекану Ро етѣна ероше 1879 года 18 мая гвдѣцѣтѣ первого дня на Свиреканѣ Платоническомъ Кладбищѣ по хорошнѣ. |
| 30. Панфиловнѣ | 20. | 12 | Ташева восточнѣ отъ десидтѣ де вѣтмо года 1808 дѣвятидѣзатого дня, во С. Андружанскѣ умерше отъ канотки думѣ по имени Авѣ. | Моманѣ С. Свирѣ Анаис Маринѣ изъ Новичанскѣ Нѣмровичевѣ законнѣ супругоу етѣна ероше 1879 года 18 мая гвдѣцѣтѣ второго дня на Мавоночекану Прихода. | Мано ея Ренгле Гучевѣ Антопа етѣна ероше 1879 года 18 мая гвдѣцѣтѣ второго дня на Приходскомъ Кладбищѣ по хорошнѣ. |

| № и фамилия умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Тайнъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ, когда и гдѣ похороненъ. |
|-----------------------|---------------|----------------|--|--|---|
| 34. Шамуринъ | 10. | 17. | Младша во ошномъ стидеиствъ гвѣдмо го года Августъ гвѣдмогъ дня во №: Навонора умеръ отъ чахотки Шикоманъ, сама привоисенъ Обитаице. | Крестовна Анновской во ошномъ гоубекой Луберни Лутиникаго года Андронидъ Шикоманъ Обитвекниа Марнеискиа за коннаихъ супруговъ еице, ииовниа отъ роду ииовъ стидмадганаъ. Навонорекано Присода. | Мило его Крестовна Свенеръ Шикоманскій Намодмиа Навонорекано № етѣна сероше 1879 года Августъ гвѣдмадганаго дня на надганаго дна Присодаго Кладбища похоронилъ. |
| 35. Шамуринъ | 18. | 45. | Младша во ошномъ стидеиствъ гвѣдмо го года Августъ во етмадганаго дна, во шроста Обкуръ умеръ отъ шбвменія Серупъ Красностыбекниа. | Сборидниа Крестовна Свенеръ Шикоманскій отъ роду ииовъ сероше ииовъ. Навонорекано Присодаго 1879 года Августъ гвѣдмадганаго дня на Обкуркомъ Намодмиа Кладбища похоронилъ. | Мило его Крестовна Свенеръ Шикоманскій Намодмиа Навонорекано № етѣна сероше 1879 года Августъ гвѣдмадганаго дня на Обкуркомъ Намодмиа Кладбища похоронилъ. |
| 36. Шамуринъ | 23. | 3. | Младша во ошномъ стидеиствъ гвѣдмо го года Августъ гвѣдмадганаго дна, во У. Обкуръ умеръ отъ корди ки гвѣдмадганаго дна на Обкуркомъ Намодмиа Кладбища похоронилъ. | Присекниа Подданниа Швана и Наморшамъ ииовъ Синаховикове Трениа, за коннаихъ супруговъ еице ииовниа отъ роду ииовъ сероше ииовъ. Навонорекано Присодаго 1879 года Августъ гвѣдмадганаго дня на Обкуркомъ Намодмиа Кладбища похоронилъ. | Мило его Крестовна Свенеръ Шикоманскій Намодмиа Навонорекано № етѣна сероше 1879 года Августъ гвѣдмадганаго дня на Обкуркомъ Намодмиа Кладбища похоронилъ. |

имъ именно Священ-
иъ, когда и гдѣ по-
хороненъ.

Мило его Ксенте
иъ Луи
иъ Наворо
иъ Ксенте
1879 года
иъ тридцати
иъ на Луи
иъ Ксенте
иъ похоро
иъ.

Мило его Ксенте
иъ Наворо
иъ Андрушкбург
иъ 1879 года
иъ адв
иъ этого дня
иъ Свирекон
иъ Патомиче
иъ адв
иъ по
иъ.

Мило его Ксенте
иъ Луи
иъ Наворо
иъ 1879 года
иъ адв
иъ на Луи
иъ Ксенте
иъ похоро
иъ.

| № и фамилия умершаго. | Число смерти, | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянiя? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ, когда и гдѣ похороненъ. |
|-----------------------|---------------|----------------|--|---|---|
| 40. Шинковъ | 20. | 60. | Милка воеводина студентъ гвардейскаго суда Сентъ-Дрѣгва этого дня въ Се меню Кривови умеръ по старости отъ Андрѣ Сметки, дѣло привоженъ Св. Таинъ. | Крестовина Старо-Кривовин иъковъ воеводина оставшей вдовы Александры Крив иъ Вацковская Сметкой иъ иъ вѣнъ отъ ро ду этого мѣся декабря Наворо скаго Премоса. | Мило его Ксенте Петръ-Наворо Андрушкбург его же 1879 года Сентъ-Дрѣгва иъ вѣнъ отъ ро дня, на Свир иъ Патом иъ Ксенте иъ похоро иъ. |
| 41. Соловобитъ | 22. | 70. | Милка воеводина студентъ гвардейскаго суда Сентъ-Дрѣгва иъ вѣнъ отъ ро въ Семеню Ери великихъ умеръ по старости отъ Андрѣ Сметки, дѣло привоженъ Св. Таинъ. | Андрѣ Соловобитъ Михаилъ Корота Свирекон иъ отъ роду этого студентъ Навороскаго Пре хода. | Мило его Ксенте Петръ-Наворо Андрушкбург его же 1879 года Сентъ-Дрѣгва иъ вѣнъ отъ ро дня на Свир иъ Патом иъ Ксенте иъ похоро иъ. |
| 42. Кривовина | 24. | 3. | Милка воеводина студентъ гвардейскаго суда Сентъ-Дрѣгва двадцать четвер таго дня въ Се наворо умеръ по иъ привоженъ иъ по имени Андрѣ. | Михаилъ С. Свир иъ Витенми Цезаринъ иъ Ксенте иъ Кривовина иъ Кривовина иъ отъ роду этого три иъ вѣнъ отъ ро да. | Мило его Ксенте иъ Луи иъ Наворо иъ 1879 года иъ адв иъ на Луи иъ Ксенте иъ похоро иъ. |

именно Священ-
и гдѣ по-
роженъ.

| № и фамилия умершаго. | Число смерти, | Дата отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? Былъ ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Кемъ именно Священникомъ, когда и гдѣ похороненъ. |
|-----------------------|---------------|----------------|--|--|--|
| 46. Дружбининъ | 3. | 8. Мисѣ | Маска восточнаго стижденья дѣвцомъ въ годъ Октября третью годъ, въ М: Павлова умеръ по имени Андрей. | Монахъ В. Свѣтл. рѣ Киб. Суд. М. ханна и Орманъ и мнѣхъ ио Свѣтл. ваянна въ Руднево законныя супруга сына иновичи отъ роду восточнаго стижденья Павлова ского Прихода. | Монахъ его Ксенья Иосифъ Амето надскій Намодъ тиб Павлова Роктеневево 1879 года Октябрю на Прудоконна Кладбище похороненъ. |
| 47. Дружбининъ | 7. | 4. | Маска восточнаго стижденья дѣвцомъ въ годъ Октября седьмого дня въ М: Павлова умеръ по имени Катеръ. | Крестовъ Киб. Суд. Свѣтл. Яа да Павлова и восточнаго стижденья Катерина ио Войнаровекина Соиндровкина законныя супруга сына иновичи отъ роду ского Прихода. | Монахъ его Ксенья Иосифъ Амето надскій Намодъ тиб Павлова ского Роктеневево 1879 года Октябрю въ восточнаго стижденья на Прудоконна Кладбище похороненъ. |
| 48. Дружбининъ | 11. | 12 | Маска восточнаго стижденья дѣвцомъ въ годъ Октября одиннадцатого дня въ С. Ериканъ-вѣ мнѣхъ умеръ по имени Магнѣвъ | Монахъ В. Свѣтл. рѣ Андрей и М. деоръ ио Свѣтл. мнѣхъ Тамискина законныя супруга сына отъ роду, иновичи отъ роду на Прудоконна Мавлова Прихода. | Монахъ его Ксенья Суринъ ио Свѣтл. мнѣхъ Викарина Павлова Роктеневево 1879 года Октябрю на Свѣтл. Прудоконна Кладбище похороненъ. |

и онекарна
ио Суринъ
ио Викарина
ио Роктеневево
ио Свѣтл. мнѣхъ
ио Павлова
ио Роктеневево
ио Свѣтл. мнѣхъ
ио Викарина
ио Павлова
ио Роктеневево

и онекарна
ио Суринъ
ио Викарина
ио Роктеневево
ио Свѣтл. мнѣхъ
ио Павлова
ио Роктеневево
ио Свѣтл. мнѣхъ
ио Викарина
ио Павлова
ио Роктеневево

и онекарна
ио Суринъ
ио Викарина
ио Роктеневево
ио Свѣтл. мнѣхъ
ио Павлова
ио Роктеневево
ио Свѣтл. мнѣхъ
ио Викарина
ио Павлова
ио Роктеневево

| № и фамилия умершаго. | Число смерти. | Лѣта отъ року. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? былъ ли припадѣнь Св. Таянь. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какаго прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ, когда и гдѣ похороненъ. |
|-----------------------------|---------------|----------------|--|---|--|
| 49. <i>Вандроховскіи</i> | 19. | 76. | Младша востанова свѣдѣній гдѣтвомъ года Октября де вѣтнадцатаго дня въ Д. Вандерманн умеръ отъ воена ленія Мѣкиахъ своице Помере ровице, дѣво при одушенъ Св. Таянь. | Дворидинъ Ко орировице холостъ Наволочка въ отѣна Мухом шанинъ мита внѣи отъ роду отомъ еванге ейтѣ-теетѣ. | Мимо ея Кенед Юсифъ Луи надскій Памод тевъ Павлов кало Котѣна его 1879 года въ мѣсяцъ гвѣдѣн днѣ на Приход скомъ Кладби ице похороненъ. |
| 50. <i>Врысевова</i> | 1. | 4. | Младша востанова свѣдѣній гдѣтвомъ года Октября перва го дня въ М. Паво лостъ умерла отъ отѣна дѣтѣ по мѣ ки Материна. | Монсаъ С. Овирю Дошника и Лю дѣки ице Кнѣв амекниа Врудѣв екниа Законникъ супруговъ годъ, и своица отъ ро ду отомъ четури Павлоцкаго При да. | Мимо ея Кенед Юсифъ Луи надскій Памод тевъ Павлов кало Котѣна его 1879 года Ок тѣбря гвѣдѣн днѣ на Приход скомъ Кладби ице похороненъ. |
| 51. <i>Високовскіи</i> | 4. | 75. | Младша востанова свѣдѣній гдѣтвомъ года Октября чет вертаго дня въ С. Квирѣ умерла по старости отомъ Маризиана ице Дубокниа Кнѣ канбкая дѣво приодушенъ Св. Тая ниа. | Дворидина вѣо ва Павлоцка по Котѣна Пра хошанка, мита внѣи отъ ро ду отомъ еван гедѣтѣ-мѣтѣ, отѣнавица дочѣ Траубѣ ице. | Мимо ея Кенед Юсифъ Лу ионадскій Памодтевъ Павловцкаго Котѣна сего 1879 года Ок брѣ мѣсѣи днѣ на При скомъ Клад ице похоро ниа. |

№ и фамилия умершаго.

Вандроховскіи

Врысевова

Високовскіи

| № и фамилия умершаго. | число смерт. | Лѣта отъ роду. | Когда? гдѣ? кто? отъ какой болѣзни или по какому случаю умеръ? были ли причащенъ Св. Таинъ. | Какого былъ состоянія? званія? сколько жилъ? изъ какого прихода и кого оставилъ дѣтей. | Какимъ именно Священникомъ, когда и гдѣ похороненъ. |
|-----------------------|--------------|----------------|---|---|--|
| 55. Внуки Вибелки | 28. | У мѣсь | Мисира воевашица станидидне девятно года Декабря двад цать воеваши днѣ во М. Павлова умерла отъ гнѣ терита гнѣ по имени Фри мѣнь. | Мисира П. Сави рн Рибелой Суд. Доминика мѣло двѣти нѣ Риб чинскихъ Руд мѣвкнѣ закон мѣнь сурриво сѣнь и мѣвнѣ отъ роду сѣмѣ Мѣвнѣ Паво мѣвнѣ Прихода. | Мѣвнѣ отъ Рибелой Доминика мѣло сѣнь Павлова стѣна сѣво 1879 да Декабря трид цать сѣво на Приходѣ сѣво Кладбища по хоронилъ. мѣвнѣ Прихода. |

Что сии мѣвнѣ умирши по
волеи Рибелой Камовицкому
Приходному Кошты 1879 года воева
внѣ сѣво подлинномъ Рибелой
в мѣвнѣ сѣво прихода сѣво Ко
мѣвнѣ Рибелой сѣво Рибелой
подлинномъ

Намѣвнѣ Павлова Рибелой
Камовицкому Приходному Кошты
Ке Амтотоднѣ



№ 123

На сѣво сѣво мѣвнѣ сѣво в мѣвнѣ сѣво умирши
1879. нѣ Павлова сѣво Рибелой Камовицкому при
внѣ сѣво подлинномъ Рибелой - в мѣвнѣ сѣво Рибелой
мѣвнѣ сѣво Рибелой сѣво сѣво Рибелой сѣво
мѣвнѣ сѣво Рибелой сѣво Рибелой сѣво Рибелой



Слѣвнѣ Рибелой Д сѣво К. Мѣвнѣ

№ и фамилия умершаго.